

1892-07-18

SENDER

Paul Hartwig

RECIPIENT

Carl Jacobsen

FACTS

Document type:

Letter

Language:

German

Sender's location:

Rome

Recipient's location:

Copenhagen

Archive:

Glyptotekets arkiv

TRANSCRIPTION

Rom, d. 18. Juli

Hoch verehrter Herr Jacobsen!

Tags drauf als mein Brief an Sie abgegangen war erhielt ich die Zuesendung, für die ich vielmals herzlich danke.

Ich hoffe immer zu dem Baumfragment die andere Hälfte mit den weidenden Schafen zu bekommen: dann bitte ich Sie das Stück als eine anti

dosis[græske bogstaver] von mir anzunehmen .

Der Kopf der Tänzerin ist vielleicht bereits in Ihren Händen. Der Torso wird später kommen, da er mit piccola velocità reist.

Es thut mir leid, dass die beiden Kopf'schen Köpfe, welche Stein (?) sendet, so hohe Ausfuhrtaxe zahlen mussten. So ein Venus Kopf stickt den Leuten hier in die Augen. Ich sandte neulich eine höchst werthvolle grosse Vase nach dem Ausland; sie wurde mit 40 Lire Werth taxirt, da die Leute davon nichts verstehen.

Die Photographie des Asklepios vom Tempel der Burg in Athen wird in Ihren Händen sein.

Das Finderglück auf dem Gebiete, wo ich arbeite, hat mich in letzter Zeit, Gott sei Dank, nicht verlassen.

Ich erwarte zwei prächtige, werthvolle Stücke, die sofort von Furtwängler mit Beschlag belegt wurden. Auf einem der Gefässe steht der Name eines der kommandirenen Strategen in der Schlacht bei Marathon, Stesileos, der Sohn des Thrasyleos, auf dem anderen ist die Rückkehr der Persephone dargestellt, im Frühling, wie sie der Unterwelt entsteigt, von Hermes geleitet und von den Panen des Gebirges jubelnd begrüsst. Das Merkwürdigste ist aber eine astronomische Anspielung auf dem Gefässe: zweimal stehen sich Löwe und Stier gegenüber d.h. die Figuren des Thierkreises, unter deren Zeichen Kora heraufkommt (Stier) und herabsteigt (Löwe). Dies nebenbei. Es interessirt Sie als Freund des Alterthums doch vielleicht auch ein wenig.

Hoffentlich sind Sie wohlauf. Jetzt wäre es wohl ein wenig zu heiss für Sie hier 35-36° im Schatten. Ich muss ausharren der Correcturen wegen; vielleicht wird die Reise nach Deutschland bis nächstes Jahr bleiben müssen.

Ergebenste Empfehlung an Ihre hochverehrte Frau Gemahlin .

Ihr ergebenster

P. Hartwig

phane dargestellt, im Frühling, wie sie der
Hals wohl untersteigt, von Hermit gelichtet
und von den Tansen der Gebirge jubelnd
beginnt. Das Kulturverständnis ist aber eine
astronomische Ausprägung, auf dem In-
fände: Zumal stehen die Löwe und die
gegenüber d. h. die Figuren der Thier-
kinder, unter dem Zeichen Kora (Korn)
Korn (Sonne) und Kaktus (Löwe).
Der Substanz. Es interessiert Sie als
Freund des Alltags mit willkommener
auch ein wenig.

Offiziell sind Sie wohl auch. Jetzt wäre
er wohl in dem zu sein für Sie hier
35-16° im Schatten. Ich muss aus-
harrn der Corrosion wegen; d. h. die
wird die Erde nach dem Weltland bis 1880
Jahre haben müssen. Geben Sie
an Ihre bestversteht. Für Sie die ^{Lebens} _{Erhaltung}

Rom,
d. 18 Juli.

Hochverehrter Herr Jacobsen!

Tags drauf als mein Brief an
Sie abgegangen war erhielt ich
die Zusendung, für die ich mich
mals herzlich danke. Ich hoffe
immer zu dem Baumfragment die
andere Hälfte mit den in den
Schafen zu bekommen; dann bitte
ich Sie das Stück als eine Zivi-